

Số: 1115/2020/QĐST-DS

Bình Thạnh, ngày 19 tháng 8 năm 2020

**QUYẾT ĐỊNH
CÔNG NHẬN SỰ THỎA THUẬN CỦA CÁC ĐƯƠNG SỰ**

Căn cứ vào Điều 212 và Điều 213 của Bộ luật tố tụng dân sự;

Căn cứ vào biên bản hoà giải thành ngày 11 tháng 8 năm 2020 về việc các đương sự thoả thuận được với nhau về việc giải quyết toàn bộ vụ án dân sự thụ lý số 0610/2020/TLST-DS ngày 19 tháng 5 năm 2020.

XÉT THẤY:

Các thoả thuận của các đương sự được ghi trong biên bản hoà giải thành về việc giải quyết toàn bộ vụ án là tự nguyện; nội dung thoả thuận giữa các đương sự không vi phạm điều cấm của luật và không trái đạo đức xã hội.

Đã hết thời hạn 07 ngày, kể từ ngày lập biên bản hoà giải thành, không có đương sự nào thay đổi ý kiến về sự thoả thuận đó.

QUYẾT ĐỊNH:

1. Công nhận sự thoả thuận của các đương sự:

Nguyên đơn: Bà **N T N Y**, sinh năm 1964

Cư trú: Số 221A N, phường X, quận P, thành phố Hồ Chí Minh.

Bị đơn: Ông **N Q M**, sinh năm 1983

Cư trú: Số 48 N, phường Y, quận Bình Thạnh, TP. Hồ Chí Minh.

2. Sự thoả thuận của các đương sự cụ thể như sau:

Bà **N T N Y** phải trả cho ông **N Q M** số tiền nợ là 800.000.000 đồng tính từ ngày 11/8/2020 cho đến ngày 31/10/2021, bà **Y** không trả lãi chậm thanh toán.

Việc thi hành án được thi hành tại cơ quan Thi hành án có thẩm quyền.

Kể từ ngày ông **N Q M** có đơn yêu cầu thi hành án, nếu bà **N T N Y** chưa thanh toán số tiền nêu trên thì bà **Y** phải chịu thêm tiền lãi do chậm thực hiện nghĩa vụ thanh toán theo mức lãi suất quy định tại khoản 2 Điều 468 Bộ luật dân sự tương ứng với số tiền và thời gian chậm thi hành án tại thời điểm thanh toán.

- Về án phí: Bà **N T N Y** phải chịu án phí dân sự là 18.000.000 đồng, hoàn trả cho bà **N T N Y** số tiền tạm ứng án phí là 975.000 đồng theo biên lai thu tiền tạm ứng án phí số 0087548 ngày 18/5/2020 của Chi cục thi hành án dân sự quận Bình Thạnh, sau khi trừ số tiền tạm ứng án phí thì bà **N T N Y** còn phải nộp số tiền là 17.025.000 đồng tại Chi cục Thi hành án dân sự quận Bình Thạnh.

3. Quyết định này có hiệu lực pháp luật ngay sau khi được ban hành và không

bị kháng cáo, kháng nghị theo thủ tục phúc thẩm.

4. Quyết định này được thi hành theo quy định tại Điều 2 Luật Thi hành án dân sự thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự có quyền thỏa thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo quy định tại các Điều 6, 7 và 9 Luật Thi hành án dân sự; thời hiệu thi hành án được thực hiện theo quy định tại Điều 30 Luật thi hành án dân sự.

Nơi nhận:

- Đương sự;
- VKSND quận Bình Thạnh;
- Lưu hồ sơ vụ án.

THẨM PHÁN

Nguyễn Thị Thu Hà